

УДК 090.1:623.64:94(477.7)

Е. В. Бережок,

ведущий библиограф

Научной библиотеки Одесского национального университета

имени И. И. Мечникова,

ул. Преображенская, 24, г. Одесса, 65082, Украина,

тел.: (0482) 34 80 11

ИЗДАНИЯ ПО ВОЕННОЙ ТОПОГРАФИИ ПОБЕРЕЖЬЯ ЧЕРНОГО МОРЯ В КНИЖНОМ СОБРАНИИ ГРАФА АЛЕКСАНДРА ГРИГОРЬЕВИЧА СТРОГАНОВА

Статья посвящена военно-топографическим описаниям прибрежных территорий Черного моря из личной библиотеки графа А. Г. Строганова. Представленные издания, опубликованные в рамках работы Генерального штаба по изучению русско-турецких войн конца XVIII – начала XIX веков, являются интереснейшими источниками по изучению Причерноморских земель данного периода.

Ключевые слова: фонды НБ ОНУ имени И. И. Мечникова, библиотека графа А. Г. Строганова, военно-топографические описания, Османская империя, Российская империя, Причерноморские земли.

Существование обширного раздела по военным наукам вполне закономерно для книжного собрания А. Г. Строганова. Получив образование в Корпусе инженеров путей сообщения, граф Строганов успешно начал военную карьеру во время Отечественной войны 1812 г. И на протяжении всей своей жизни граф Строганов проявлял живой интерес к различным направлениям военной науки. Однако в данный момент мы обратимся к военно-топографическим описаниям Причерноморских земель, хранящимся в этом книжном собрании.

В начале XIX века российская армия стала ощущать нехватку в топографических картах и описаниях. Это было связано с изменениями в военной тактике. Если ранее использовалась линейная тактика ведения боя, для которой необходима была открытая местность, то теперь стали применяться совершенные иные методы проведения сражений: против линейно построенных отрядов противника выдвигался рассыпной строй стрелков, за которым следовали боевые колонны. Новая тактика позволяла проводить сражения на любой местности, но требовала точных сведений о предполагаемых местах сражений, которые давала топографическая карта и описание местности.

На рубеже XVIII-XIX веков важное место в международной политике Российской империи занимало восточное направление, под которым, прежде всего, понимались отношения с Османской империей. В связи с этим необходимы были сведения по географии, экономике, политике, об этническом составе населения, обычаях и религии народов, населявших территорию Оттоманской Порты. В первую очередь это касалось

территорий, где назревали военные столкновения. Сбором подобной информации занимались различные ведомства Российской империи, в том числе и военные.

В 1818 г. генерал – квартирмейстер князь П. М. Волконский выдал распоряжение офицерам своего ведомства составить общий свод всех имеющихся в архиве Генерального штаба материалов о военных силах европейских держав, в том числе и о турецких [4, с. 174], а также сделать описание всех русско-турецких войн, прошедших со времен Петра I [3, с. 362]. Результатом этой работы стал ряд изданий, посвященных географическому и военно-топографическому описанию причерноморских земель, принадлежащих как России, так и Турции.

К подобным публикациям относятся «Военно-топографическое описание дороги из города Галаца чрез Правади в Люле-Бургас (тож Араба-Бургас) лежащий по дороге из Адрианополя в Константинополь» (прил. 3) и «Военно-топографическое описание дороги от Журжи и Рущука чрез Шумлу в Константинополь» (прил. 4) ([ил. 1](#), [2](#)). Они были составлены на основе сведений собранных обер-квартирмейстером Генерального штаба полковником Леном¹. Согласно «Списку воинскому департаменту...» квартирмейстер Лен состоял на службе в Генеральном штабе с 1777 г. [9, с. 56]. Во время русско-турецкой войны 1787-1791 гг. он находился в войсках под командованием А. В. Суворова [3, с. 115]. За храбрость, проявленную в сражениях, Лен неоднократно был отмечен и награжден золотой шпагой [8, с. 148]. В 1798 г. между подполковником Леном и бароном А. А. Аракчеевым, бывшим тогда генерал-квартирмейстером, произошел конфликт. После неудачной попытки вызвать Аракчеева на дуэль, Лен застрелился у себя дома [1].

Что же касается военно-топографических описаний, то они были составлены обер-квартирмейстером Леном в 1793 г. После заключения Ясского мирного договора в составе русского посольства майор Лен попал в Константинополь, где в его обязанности входило составление топографических карт и описаний турецких земель [5, с. 161].

В библиотеке А. Г. Строганова также имеются два атласа гравированных карт «Маршрут от Галаца до Арабабургаса...» и «Маршрут от Рущука до Саман-Стефана...», выгравированные кантонистами Военно-топографического депо, в основу которых легли описания, сделанные майором Леном (прил. 5, 6) ([ил. 3](#), [4](#)).

Большой интерес для историков представляет описание маршрута «Военно-топографическое описание береговой дороги Черного моря, от крепости Тульчи чрез Бабадаг, Мангалию, Варну, Бургас и Мидию в Константинополь» (прил. 1) ([ил. 5](#)). Его составитель полковник Квартирмейстерской части граф Федор Федорович Берг (1793-1874) – выходец из небогатых Лифляндских дворян, участник Отечественной войны 1812 г. и иностранных походов российской армии в 1813-1814 гг. В 20-х годах XIX в. он

временно покинул военную службу и был занят при посольствах в Мюнхене, Риме и Неаполе, выполняя дипломатические поручения. С началом русско-турецкой войны 1828-1829 гг. Берг вернулся на военную службу и был назначен генерал-квартирмейстером второй армии. В 1843 г. Федор Федорович получил назначение генерал-квартирмейстера Главного штаба, которым управлял 20 лет.

В 1819 г., во время путешествия из Константинополя в Измаил Ф. Ф. Берг составил описание пройденного пути [3, с. 362; 4, с. 178], которое легло в основу упомянутого «Военно-топографического описания береговой дороги Черного моря...». Кроме этого при издании были использованы материалы собранные французскими инженерами Лафиттом-Клаве и Кауффером.

Сведения об этих специалистах, внесших вклад в изучение нашего края, отрывочны и порой разноречивы.

В отличие от многих французских инженеров Франсуа Кауффер (1751-1801) находился не на государственной службе, а был секретарем графа Шуазеля-Гуффье. Благодаря своим познаниям в математике и геометрии, умению составлять карты и планы, а также превосходные художественные способности он обратил на себя внимание графа. В 1784 г. граф Шуазель-Гуффье был назначен посланником в Константинополь, вместе с ним в качестве секретаря, инженера и интенданта в Турцию приехал и Франсуа Кауффер. В 1793 г. граф Шуазель-Гуффье эмигрировал в Россию, а его секретарь остался в Константинополе, в качестве инженера на службе у турецкого султана. Он руководил восстановительными работами Тираспольской, Бендерской и Аккерманской крепостей, а также строительством новой крепости в Килие, провел инспекцию Измаильской крепости [13, с. 51].

В 1783 г. для проведения работ по укреплению крепостей в Турцию прибыл Жан Лафитт-Клаве (1750-1793). С 1784 по 1788 гг. в ходе работы по реконструкции крепостей он совершил несколько путешествий по Причерноморским степям, во время которых им были составлены описания турецких земель. В 1787 г. он был отозван во Францию, где продолжил свою военную карьеру. В 1793 г. его по ошибке арестовали. К тому времени, когда все обстоятельства были выяснены, было уже поздно: Лафитт-Клаве скончался в тюрьме [14, с. 61].

К военно-топографическим описаниям из библиотеки А. Г. Строганова можно отнести небольшую работу Лафитта-Клаве «Описание пути от Константинополя до Очакова», напечатанное в типографии Генерального штаба в 1821 г. (прил. 2) [\(ил. 6\)](#).

На титульном листе издания не указан ни автор, ни время составления работы. Изучая этот источник И. В. Сапожников пришел к выводу, что его автором является

именно Лафитт-Клаве, а временем написания можно считать 1784-1785 гг. [7, с. 6-10]. Вместе с тем в переписке Лафитта-Клаве с Шарлем Рене Фурукруа де Рамекур² мы находим письмо, датированное 23 сентября 1784 г., где он подробно описывал своему другу путешествие, предпринятое им по турецким крепостям. Лафитт-Клаве сообщал, что он и его помощники отплыли на небольшом корабле 29 апреля 1784 года, а 4 мая стали на рейд в Ялтинском заливе. Опуская подробности всего путешествия, отметим лишь, что конечной датой путешествия Лафитт-Клаве указывал 18 сентября этого же года [12, с. 395-400]. Таким образом можно было бы утверждать, что описанное путешествие было совершено в период с 29 апреля по 18 сентября 1784 г. Однако в части «Описания пути от Константинополя до Очакова», посвященной описанию Хаджибея, Лафитт-Клаве отмечает, что он уже был здесь в 1784 г. и составил его план с рекомендациями по укреплению крепости. В указанном письме мы также находим упоминание об этом [12, с. 397]. Возможно путевые заметки, изданные под заглавием «Описании пути от Константинополя до Очакова», были составлены в последующие годы – 1785-1786 гг. К сожалению, более точную дату мы не можем указать, так как в нашем распоряжении нет документальных свидетельств, которые дали бы ответ на данный вопрос.

В книжном собрании А. Г. Строганова хранится еще одно издание, в основу которого легли сведения, собранные французскими инженерами, учеными и военными во время их пребывания в Турции. Это атлас карт под заглавием «Чертежи и описания проливам Константинопольскому, Дарданельскому и главным местам турецкого владения по берегам Черного моря лежащим...» (прил. 8) (ил. 7, 8). При его составлении были использованы материалы, собранные Ж. Лафиттом-Клаве, Ф. Кауффером, астрономом Тондю, будущим адмиралом графом Трюге (1752-1839), морским офицером Дювертом³, в период с 1783 по 1793 гг.

Кроме того, судя записям рукописного каталога, сделанным графом Строгановым, в его библиотеке также были и топографические карты, которые, к сожалению, были утрачены еще во время Великой Отечественной войны [10].

Топографические описания интересны, прежде всего тем, что их составителями могли быть только те, кто получил специальную подготовку, к ним предъявлялись требования доблести максимальную точность в работе. Кроме того, эта группа описаний выделяется среди других источников своим комплексным подходом при составлении: здесь требовалось сочетание физико-географического, этнографического и экономического описания местности, а иногда и краткие исторические сведения. Это обстоятельство повышает значимость данной группы источников, предоставляющих

важные историко-географические сведения о Причерноморских землях конца XVIII - начала XIX вв.

Примечания

1. В литературе имеются разночтения относительно имени автора: в электронном каталоге Российской государственной библиотеки он фигурирует как Петр, Глиноецкий Н. П. в «Истории Генерального штаба» называет его Федором, а в «Списке воинскому департаменту, и находящихся в штате при войске, в полках, гвардии, в артиллерии и штаб-офицерам... 1789 года» есть упоминание о секундонт-майоре Квартирмейстерской части Иване Лене. В «Сводном каталоге русской книги. 1801-1825» упоминается только фамилия Лена, как составителя.
2. Шарль Рене Фуркруа де Рамекур (Charles Rene Fourcroy de Ramecourt, 1715-1791) генерал-майор, директор Корпуса королевских военных инженеров, был другом Лафитта-Клаве и поддерживал с ним активную переписку на протяжении всего пребывания, последнего, в Турции.
3. Вероятнее всего, имеется ввиду лейтенант Дюверн, сопровождавший Лафитта-Клаве во время путешествия в Очаков в 1784 г.

Список использованной литературы

1. Аракчеев Алексей Андреевич – «всесильный временщик» [Электронный ресурс]. – Режим доступа : <http://articles.excelion.ru/science/history/world/46187334.html>. – Загл. с экрана.
2. Берг //Энциклопедический словарь [Текст] / под ред. И. Е. Андреевского. – СПб., 1891. – Т. 6. – С. 487-488.
3. *Глиноецкий Н. П.* История русского генерального штаба [Текст] / Н. П. Глиноецкий. – СПб. : тип. Штаба войск гвардии и Петербургского военного округа. – 1883. – Т. 1. – VII, 427 с.
4. *Данциг Б. М.* Ближний восток [Текст] / Б. М. Данциг. – М. : Наука, 1976. – 360 с.
5. Записки военно-топографического депо ... [Текст] / изданные директором оногo депо генерал-лейтенантом Шубертом. – СПб. : в тип. Экспедиции заготовления Государственных бумаг, 1837. – Ч. 1. – XV, 362 с., 1 л. карт.
6. История отечественного востоковедения до середины XIX века [Текст]. – М. : Наука, 1990. – 435 с.
7. *Сапожников И. В.* Описание Одессы и Северного Причерноморья 1780-х годов [Текст] / И. В. Сапожников. – Ильичевск, 1999. – 80 с.
8. Собрание всех помещенных в ведомостях обеих столиц с 1787 по 1791 год включительно, реляции о военных действиях против неприятелей российской империи ... [Текст]. – М. : в университетской типографии у В. Огорокова, 1791. – Ч. 1. – [2], 212 с.
9. Список воинскому департаменту, и находящимся в штате при войске, в полках, гвардии, в артиллерии и при других должностях генералитету и штаб-офицерам, также кавалерам Военного ордена и старшинам в иррегулярных войсках 1789 года. [Текст]. – В Санктпетербурге: при государственной Военной комиссии, [1789]. – 340 с.
10. *Фельдман В. С.* Фонд А. Г. Строганова в Научной библиотеке Одесского национального университета им. И. И. Мечникова [Текст] / Виктор Семенович Фельдман // Вісник Одеського національного університету. Сер. Бібліотекознавство, бібліографознавство, книгознавство. – Одеса, 2007. – Т. 12. вип. 4. – С. 144-152.

11. Шуазель-Гуфье, Марий-Габриель Флоран Огюст [Электронный ресурс]. Режим доступа : <http://www.nlr.ru/ar/staff/shuaz.htm>. – Загл. с экрана.
12. *Fonlogue de. Un officier du génie en mission a Constantinople au XVIII siecle : le major Lafitte-Claver* [Текст] / de Fonlogue // *Revue du genie militaire paraissant tous les mois trente-troisième année.* – Nancy-Paris-Strasbourg: Librairie militaire Berger-Levrault, 1935 – T. 57. – 1-re livraison Juillet. – P. 393-438.
13. *Hitzel F. Les relations franco-turques à la veille de l'expédition* [Текст] / F. Hitzel // *La campagne d'Egypte 1798-1801. Mythes et réalité.* – Paris : Ed. In Forma, 1998. – P. 43-58.
14. *Tholin, G. E. Les papiers du général Lafitte-Clavé* [Текст] / Georges Eustache Tholin // *Bulletin historique et philologique du comité des travaux historiques et scientifiques.* – Paris: Ernest Leroux, 1893. – Année 1893. – № 1. – P. 61-63.

References

1. *Arakcheev Aleksey Andreevich – «vsesilnyiy vremenschik».* [Arakcheev Aleksey Andreevich – «almighty favourite»] Available at: <http://articles.excelion.ru/science/history/world/46187334.html> (accessed 2010).
2. Berg. *Entsiklopedicheskiy slovar.* [Encyclopedic dictionary]. T. 6 . Saint Petersburg, 1891. P. 487-488.
3. Glinoyetskiy N. P. *Istoriya russkogo generalnogo shtaba* [The history of Russian General Staff]. T. 1, Saint Petersburg, 1883. VII, 427 p.
4. Dantsig B. M. *Blizhniy vostok* [The Near East]. Moscow, 1976, 360 p.
5. *Zapiski voenno-topograficheskogo depo ... izdannyye direktorom onogo depo general-leytenantom Shubertom* [Reports of military topographical depot ... published by director of the mentioned depot lieutenant-general Shubert]. Ch. 1. Saint Petersburg, 1837. XV, 362 p., 1 f. kart.
6. *Istoriya otechestvennogo vostokovedeniya do serediny XIX veka* [The history of domestic oriental studies to the middle of 19th century]. Moscow, 1990, 435 p.
7. Sapozhnikov I. V. *Opisanie Odessy i Severnogo Prichernomor'ya 1780 godov* [The description of Odesa and the Northern Black Sea coastal territories of 1780s]. Ilichevsk, 1999. 80 p.
8. *Sobranie vseh pomeschennykh v vedomostyakh obeikh stolits s 1787 po 1791 god vklyuchitelno, relyatsii o voennykh deystviyakh protiv nepriyateley rossiyskoy imperii ...* [Collection of all relations about hostilities against the Russian empire published in gazettes of both capitals]. Ch. 1. Moscow, 1791. [2], 212 p.
9. *Spisok voinskomu departamentu, i nakhodyaschim'sya v shtate pri voyske, v polkah, gvardii, v artillerii i pri drugih dolzhnostyakh generalitetu i shtab-ofitseram, takzhe kavaleram voennago ordena i starshinam v irregulyarnykh voyskakh 1789 goda* [The list of military department being on the strength not only in army, regiments, guards, artillery but on other posts, generals and field-officers as well as awarded the order and officers in regular army]. Saint Petersburg, [1789]. 340 p.
10. Feldman V. S. *Fond A. G. Stroganova v Nauchnoy biblioteke Odesskogo natsionalnogo universiteta im. I. I. Mechnikova* [A. G. Stroganov special collection in the Scientific Library of the Odesa I. I. Mechnikov National University] *Visnik Odeskoho natsionalnogo universytetu. Ser. Bibliotekoznavstvo, bibliografonnavstvo, knigoznnavstvo* [Odesa National University Herald. Series: library studies, bibliography, bibliology]. Odesa, 2007, t. 12. № 4, pp. 144-152.
11. *Marie-Gabriel-Florent-Auguste de Choiseul-Gouffier.* Available at: <http://www.nlr.ru/ar/staff/shuaz.htm>. – (accessed 2010).
12. *Fonlogue de. Un officier du génie en mission a Constantinople au XVIII siecle : le major Lafitte-Claver. Revue du genie militaire paraissant tous les mois trente-troisième année.* Nancy-Paris-Strasbourg, 1935, t. 57, 1-re livraison Juillet, pp. 393-438.

13. Hitzel F. Les relations franco-turques à la veille de l'expédition. *La campagne d'Égypte 1798-1801. Mythes et réalité*. Paris, 1998, pp. 43-58.
14. Tholin, G. E. Les papiers du général Lafitte-Clavé. *Bulletin historique et philologique du comité des travaux historiques et scientifiques*. Paris, 1893, année 1893, № 1, pp. 61-63.

Приложение

1. Военно-топографическое описание береговой дороги Черного моря, от крепости Тульчи чрез Бабадаг, Мангалию, Варну, Бургас и Мидию в Константинополь / Составленное в канцелярии генерал-квартирмейстера Главного штаба Его императорского величества из сведений собранных Квартирмейстерской части полковником Берхом в 1819 году, и записок французских инженеров Лафита в 1788 и Кауфера в 1796 годах. – Санктпетербург: печатано в типографии Генерального штаба, 1822. – 78 с.; 8°
2. [Лафитт-Клаве Ж.] Описание пути от Константинополя до Очакова / [Ж. Лафитт-Клаве]. – Санктпетербург: печатано в типографии Генерального Штаба, 1821. – 92 с.
3. *Лен.* Военно-топографическое описание дороги из города Галаца чрез Правади в Люле-Бургас (тож Араба-Бургас) лежащий по дороге из Адрианополя в Константинополь / *Лен.* – Санктпетербург: печатано в типографии Генерального штаба, 1822. – 45, [1] с.; 8°.
4. *Лен.* Военно-топографическое описание дороги от Журжи и Рущука чрез Шумлу в Константинополь / *Лен.* – Санктпетербург: печатано в типографии Генерального штаба, 1821. – 42 с.; 8°.
5. Маршрут от Рущука до Саман-Стефана / черченный кантонистами 3-го отделения Военно-топографического депо. – [Спб. : Военно-топографическое депо, 18...]. – [4] с., 24 л. карт.; 8°.
6. Маршрут от Галаца до Арабабургаса / черченный кантонистами 3-го отделения Военно-топографического депо. – [Спб. : Военно-топографическое депо, 18...]. – [4] с, 22 л. карт.; 8°.
7. Маршруты по главным направлениям в Бессарабии, Молдавии и Валахии... / из сведений собранных офицерами квартирмейстерской части в последнюю турецкую войну с 1806 по 1812 год. – Санктпетербург: типография Генерального штаба, 1822. – [24] л.; 8°.
8. Чертежи и описания проливам Константинопольскому, Дарданельскому и главным местам турецкого владения по берегам Черного моря лежащим / собраны и гравированы 1807 года при Его императорского величества Депо карт из разных оригинальных чертежей и рукописей в оном Депо хранящимся. – [СПб., 1807]. – 12 л. карт.

Є. В. Бережок,
провідний бібліограф
Наукової бібліотеки Одеського Національного університету
імені І. І. Мечникова,
вул. Преображенська, 24, м. Одеса, 65082, Україна,
тел.: (0482) 34 80 11

ВОЄННО-ТОПОГРАФІЧНІ ОПИСИ УЗБЕРЕЖЖЯ ЧОРНОГО МОРЯ В КНИЖКОВОМУ ЗІБРАННІ ГРАФА ОЛЕКСАНДРА ГРИГОРОВИЧА СТРОГАНОВА

Резюме

Стаття присвячена воєнно-топографічним описам узбережжя Чорного моря з приватної бібліотеки графа О. Г. Строганова. Представлені видання були опубліковані в межах роботи Генерального штабу з вивчення російсько-турецьких війн кінця XVIII – початку XIX століть та є важливими джерелами з вивчення Причорноморських земель цього періоду.

Ключові слова: фонди НБ ОНУ імені І. І. Мечникова, бібліотека графа О. Г. Строганова, воєнно-топографічні описи, Османська імперія, Російська імперія, Причорноморські землі.

E. V. Berezhok,

Scientific Library of the

Odessa I. I. Mechnikov National University

24, Preobragenskaya St., Odessa, 65082, Ukraine

MILITARY AND TOPOGRAPHICAL DESCRIPTIONS OF THE BLACK SEA COAST IN THE BOOK COLLECTION OF COUNT ALEXANDER STROGANOV.

Summary

The article is devoted to the military and topographical descriptions of the Black Sea coastal territories from the private library of count A. G. Stroganov. The examined editions were published in the frames of General Staff work on studying Russian-Turkish wars in the late 18th and early 19th centuries. The submitted military topographical descriptions can be considered as important sources for the Black Sea coastal territories studying of the mentioned period.

Keywords: stacks of the Scientific Library of the Odessa National University, library of count A. G. Stroganov, military and topographical descriptions, the Ottoman empire, the Russian empire, the Black Sea coastal territories.